



Schulstelle Verdisträße 8 - 39012 Meran ☎ 0473/230028 📠 0473/234418 Sez. staccata Via Verdi, 8 - 39012 Merano

Schulstelle Otto-Huber-Straße 72 - 39012 Meran ☎ 0473/231090 📠 0473/230328 Sez. staccata Via Otto Huber, 72 - 39012 Merano

Steuernummer/Codice fiscale: 82005470214

✉ os-gym.meran@schule.suedtirol.it

PEC: gym.meran@pec.prov.bz.it

Internet: www.gymme.it

## Dekret der Schuldirektorin Nr. 02 vom 10.01.2023

### Abänderung *Auslandsschuljahr* - 1 Jahr im Ausland Wiedereintritt

#### *Nach Einsichtnahme*

- den Einheitstext der Schulgesetze, GvD vom 16.04.1994, Nr. 297, v. a. Art. 192, Abs. 3;
- das Gesetz vom 10.12.1997, Nr. 425 betreffend Bestimmungen zu den Abschlussprüfungen;
- den Beschluss der Landesregierung vom 17.11.2008, Nr. 4250 betreffend die Kriterien für den zeitweiligen Besuch einer anderssprachigen Schule zur Förderung der Zweitsprache;
- das Gesetz vom 29.06.2000, Nr. 12 betreffend Autonomie der Schulen;
- in die Mitteilung der Koordinatorin für das Projekt *Auslandsschuljahr* Frau Fleischmann Bettina;

#### *Festgestellt, dass*

- die Schülerin Lilly Unterhofer, geboren am 09.11.2004 in Meran, eingeschrieben in die Klasse 4B/sp des Sprachengymnasiums in Meran für das Schuljahr 2022/2023 vom Unterricht freigestellt wurde, um in England die Schule: Hastings besuchen zu können;
- die Eltern/Erziehungsverantwortlichen mitgeteilt haben, dass die Schülerin das Auslandsjahr mit 24.12.2022 abgeschlossen hat;
- die Auslandsschule die Bewertungsbescheinigung vorgelegt hat;

#### **verfügt die Schuldirektorin**

- Die Schülerin Lilly Unterhofer wird ab 09.01.2023 wieder im Sprachengymnasium aufgenommen und der Klasse 4B/sp zugewiesen;
- Die an der Auslandsschule erzielten Bewertungen über den 1. Bewertungsabschnitt werden vom Klassenrat der Klasse 4B/sp anerkannt und übernommen;
- Die im 1. Bewertungsabschnitt an der Auslandsschule erworbenen Bewertungen werden bei der Schlussbewertung vom Klassenrat mitberücksichtigt.

Veröffentlichung vom 09.01.2023 bis 23.01.2023

Martina Rainer | Schuldirektorin  
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet)